

«Aus dem Gemeindehaus Wohlenschwil»  
Redaktion: Gemeinderat und Gemeindeverwaltung Wohlenschwil  
Zustelldatum: 02. Oktober 2019

## Wahlen

### Wahlen und Abstimmung vom 20. Oktober 2019

Am 20. Oktober 2019 finden die Nationalrats- und Ständeratswahlen statt. Für die 2 Aargauer Sitze im Ständerat kandidieren 10 Personen, wovon 3 Frauen.

Für die 16 Aargauer Sitze im Nationalrat kandidieren insgesamt 496 Personen, wovon 309 Männer und 197 Frauen auf 36 Listen.

Mit Wohnsitz Wohlenschwil kandidiert einzig Giuseppe Rondinelli auf der Liste 04c der CVPCS. Die Portraits der Kandidatinnen und Kandidaten sind auf der Website des Kantonalen Wahlbüros aufgeschaltet: [www.ag.ch/wahlen](http://www.ag.ch/wahlen).

Zudem findet noch eine Regierungsratsersatzwahl (1 Sitz) statt. Dafür kandidieren 6 Personen, wovon 3 Frauen.

- *Bitte beachten Sie, dass bei der Wahl von 16 aargauischen Mitgliedern des Nationalrates nur ein einziger Nationalratswahlzettel (mit Vordruck oder leerer Wahlzettel) eingelegt werden darf. Werden mehrere Wahlzettel oder eine ganze Garnitur benutzt, ist die Stimmabgabe ungültig. Wählbar sind ausschliesslich nur diejenigen Kandidaten, die auf den Wahlzetteln vorgeschlagen sind. Kein Kandidat darf mehr als zweimal auf dem Wahlzettel aufgeführt sein. Es dürfen maximal 16 Kandidaten auf einem Wahlzettel aufgeführt werden.*
- *Nutzen Sie die Möglichkeit der brieflichen Abstimmung. In diesem Falle müssen Sie unbedingt den Stimmrechtsausweis unterzeichnen, alle Wahlzettel in das Amtliche Stimmzetteldouvert legen und dieses zukleben.*
- *Briefliche Stimmabgaben können bis am Abstimmungssonntag, 09.30 Uhr, in den Briefkasten der Gemeindeverwaltung gelegt werden.*
- *Damit das Kuvert rechtzeitig eintrifft, hat die Aufgabe bei der Post mindestens 4 Tage vor dem Wahl- und Abstimmungstag zu erfolgen. Für die persönliche Stimmabgabe ist die Wahlurne am Abstimmungssonntag von 09.00 bis 09.30 Uhr im Foyer des Gemeindehauses geöffnet.*
- *Auf [ch.ch/wahlen2019](http://ch.ch/wahlen2019) finden Sie alle Informationen zum Thema. Dieses Portal ist seit einigen Monaten online und es werden fortwährend neue nützliche Informationen aufgeschaltet. Und was ist das Neueste? Alles Wissenswerte darüber, wie die Wahlzettel für den National- und den Ständerat richtig ausgefüllt werden. Ergänzt wird das Angebot mit Erklärvideos, die auch in Gebärdensprache zur Verfügung stehen.*

---

## Abfallbeseitigung

---

### **Kehrichtabfuhr – Rechtzeitiges Bereitstellen**

Es kommt immer wieder vor, dass Kehrichtsäcke bereits vor dem Abfuhrtag bereitgestellt und dann von Tieren aufgerissen werden. Den zerstreuten Kehricht einzusammeln, ist äusserst unangenehm. Die Bevölkerung wird ersucht, die Kehrichtsäcke erst am frühen Morgen des Abfuhrtags bereitzustellen.

Die Firma Obrist aus Neuenhof ist in Wohlenschwil für die Kehrichtabfuhr zuständig. Die Abfuhr findet jeweils am Mittwoch statt. Die Abfallsäcke bzw. Container sind wie gewohnt am Abfuhrtag jeweils bis spätestens 12.00 Uhr (wenn möglich einige Minuten vorher) bereitzustellen.

### **Entsorgung Alteisen, Steine und Bauschutt vom 5. Oktober 2019**

Am Samstag, 5. Oktober 2019 werden von 11.00 bis 11.30 Uhr bei der Entsorgungsstelle "Moosweg" wiederum Alteisen und kleine Mengen Bauschutt / Gartensteine kontrolliert entgegengenommen. **Bitte kein Material vor bzw. nach dieser Zeit deponieren.**

→ Die nächste Bauschutt-Entsorgung findet am Samstag, 2. November 2019 statt.

---

## Gemeinderat und Gemeindeverwaltung

---

### **Gemeindeversammlung vom Freitag, 22. November 2019**

Der Gemeinderat hat zuhanden der kommenden Gemeindeversammlung vom Freitag, 22. November 2019 folgende Traktanden verabschiedet:

1. *Protokoll der Gemeindeversammlung vom 12. Juni 2019*
2. *Verpflichtungskredit von Fr. 160'000 für die Erneuerung des Wasserleitungsnetzes Scheunengasse-Hauptstrasse mit Ersatz der Hydranten Nr. 13 und 14*
3. *Budget 2020 und Steuerfuss von 116 %*
4. *Verschiedenes*
  - *Informationen über aktuelle Geschäfte, Anregungen aus der Versammlung*
  - *Apéro*

### **Jungbürgeraufnahme**

Anlässlich der Winter-Gemeindeversammlung findet traditionell die Aufnahme der Jungbürgerinnen und Jungbürger statt. In diesem Jahr wurden oder werden unsere Einwohnerinnen und Einwohner mit dem Jahrgang 2001 volljährig. Die aktuell in Wohlenschwil wohnhaften 11 Jungbürgerinnen und Jungbürger werden Mitte Oktober mit separatem Schreiben persönlich zur Jungbürgerfeier eingeladen. Der Gemeinderat hofft auf eine rege Teilnahme und freut sich auf den Gedankenaustausch und interessante Gespräche.

## **Steuern 2019**

Im September wurden die Verfallanzeigen für die provisorischen Kantons- und Gemeindesteuern verschickt. Darauf ist ersichtlich, welche Summe bereits bezahlt oder dem Konto gutgeschrieben worden ist. Ein allfälliger Restbetrag ist bis 31. Oktober 2019 zu begleichen.

Eine fristgerechte Bezahlung lohnt sich. Ab 1. November 2019 wird auf dem noch offenen Betrag ein Verzugszins von 5,10 % erhoben. Offene Steuern werden im November 2019 gemahnt. Besteht im Januar 2020 noch ein Ausstand, kann die Forderung ohne weitere Vorankündigung betrieben werden. Bei Zahlungsschwierigkeiten nehmen Sie bitte rechtzeitig mit der Finanzverwaltung Kontakt auf. Der Gemeinderat dankt für die rechtzeitige Bezahlung der Kantons- und Gemeindesteuern 2019 bis zum 31. Oktober 2019.

## **Drittmeldepflicht Vermieter**

Die Einwohnerdienste machen darauf aufmerksam, dass Personen, die Wohnraum vermieten oder verwalten, Untermieterverhältnisse abschliessen oder anderen Personen während mindestens 3 aufeinander folgenden Monaten oder 3 Monate innerhalb eines Jahres Logis geben, gemäss § 10 Abs. 1 RMG (Register- und Meldegesetz, in Kraft seit 1. Mai 2009) verpflichtet sind, ein-, um- und wegziehende Personen innert 14 Tagen den Einwohnerdiensten ([gemeindekanzlei@wohlenschwil.ch](mailto:gemeindekanzlei@wohlenschwil.ch)) zu melden. Meldepflichtig sind auch Adressänderungen innerhalb eines Gebäudes.

## **Neues digitales Amtsblatt des Kantons Aargau: [amtsblatt.ag.ch](http://amtsblatt.ag.ch)**

Das Amtsblatt des Kantons Aargau ist voll digitalisiert. Seit 2012 erscheint es nur noch in elektronischer Form jeweils am Freitag. Seit 1. Juli 2019 wird das Amtsblatt nun fortlaufend aktualisiert. Den Nutzerinnen und Nutzern steht neu auch eine leistungsstarke Such- und Recherchefunktion zur Verfügung. Die Darstellung wurde für alle Endgeräte optimiert. Weiter gibt es für die Erfassung und Publikation von Inhalten verschiedene Vereinfachungen und Verbesserungen. Mit dem digitalen Amtsblatt [amtsblatt.ag.ch](http://amtsblatt.ag.ch) werden die Publikationen nicht mehr in einer gesammelten, gelayouteten Amtsblattausgabe (PDF-Datei) veröffentlicht, sondern als einzelne Meldungen täglich direkt auf der Plattform. Das neue responsive Design der Publikationsplattform ermöglicht eine optimierte Darstellung der Publikationen auf allen Endgeräten (Computer, Tablet, Smartphone) und bietet moderne und einfache Möglichkeiten zur Suche von Publikationen. Publikationen können sowohl nach Themen als auch nach publizierenden Stellen (Institutionen) gefiltert werden. Ausserdem können Sucheinstellungen abonniert werden, um jederzeit über neue Publikationen zu einem bestimmten Thema per E-Mail informiert zu werden. Zu SIMAP (elektronische Beschaffungsplattform des Bundes) und zum Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) wurden automatische Schnittstellen realisiert.

## **Kontrolle Strassenbeleuchtung**

Im Auftrag des Elektrizitätswerkes wird die R. Hegi AG, Mettau, die öffentliche Beleuchtung Wohlenschwil im Zeitraum vom 14. Oktober bis 8. November 2019 einer Kontrolle und Reinigung unterziehen. Folgende Strassen sind betroffen: Hutznaustrasse, Steinacherweg, Panoramaweg, Jasminweg, Quellenweg, Amselweg, Dorfstrasse und Reusstalstrasse.

## Birnel – Gut zur Gesundheit und Natur

Birnel ist ein aus Birnensaft gewonnenes Naturprodukt und ist sehr schmackhaft, vielseitig verwendbar und auch ausgesprochen gesund. Birnel nährt, stärkt, ist leicht verdaulich und bringt den Stoffwechsel in Schwung. Der delikate Eigengeschmack macht Birnel zum idealen Brotaufstrich. Dem Birchermüsli gibt er eine feine Note, vielen Fruchtdesserts verleiht er einen intensiveren Geschmack und Kuchen und Guetzli bringt er das gewisse Etwas. Birnel wird von der Winterhilfe Schweiz vertrieben und wie folgt angeboten:

<b>Dispenser</b>	<b>a</b>	<b>250 g</b>	<b>zu</b>	<b>Fr. 5.00</b>	
<b>Gläser</b>	<b>a</b>	<b>500 g</b>	<b>zu</b>	<b>Fr. 8.00</b>	
<b>Gläser</b>	<b>a</b>	<b>1 kg</b>	<b>zu</b>	<b>Fr. 12.00</b>	
<b>Kessel</b>	<b>a</b>	<b>5 kg</b>	<b>zu</b>	<b>Fr. 50.00</b>	(Fr 10.00 pro kg)
<b>Kessel</b>	<b>a</b>	<b>12,5 kg</b>	<b>zu</b>	<b>Fr 110.00</b>	(Fr 8.80 pro kg)

Damit der Birnel rechtzeitig für die "Weihnachtsbackete" gebraucht werden kann, richten Sie bitte Ihre Bestellung bis **Donnerstag, 31. Oktober 2019**, an die Gemeindekanzlei Wohlenschwil, Tel. 056 481 70 50, [gemeindekanzlei@wohlenschwil.ch](mailto:gemeindekanzlei@wohlenschwil.ch). Die Bestellung kann natürlich wie gewohnt während den ordentlichen Bürozeiten am Schalter der Gemeindekanzlei vorgenommen werden. Der Birnel wird Anfang Dezember zum Abholen bereit sein. Weitere Informationen zur Winterhilfe und zum Thema Birnel finden Sie im Internet unter [www.winterhilfe.ch](http://www.winterhilfe.ch).



## Baubewilligungen

Mit Auflagen hat der Gemeinderat folgende Baubewilligungen erteilt:

- Christoph und Nina Widmer-Brugger, Büblikon, für Anhebung Dach mit Ausbau Dachgeschoss und Isolation Gebäudehülle, Hutznaustrasse 30;
- Roland und Brigitta Mürset, Wohlenschwil, für Einbau Dachfenster, Mühlemattstrasse 3.

## Steuerungsmassnahmen im Schutzraumbau

Bei einer Überprüfung der Steuerungsmassnahmen im Schutzraumbau hat die Abteilung Militär und Bevölkerungsschutz, Aarau, festgestellt, dass die Schutzplatzbilanz in unserer Gemeinde noch immer über 110% und somit im grünen Bereich liegt und unsere Gemeinde bis auf weiteres von der Schutzraumbaupflicht befreit ist. Unsere Gemeinde wies per Ende 2018 insgesamt 1'713 vollwertige Schutzplätze auf, was einem Deckungsgrad von 110,1 % entspricht. Die nächste Überarbeitung der Steuerungsmassnahmen wurde auf den 1.1.2024 festgelegt.

## Bodenverbesserung Chronematt

Im Zusammenhang mit der geplanten Bodenverbesserung „Chronematt“ wird derzeit die Kantonsstrasse K 268 (Lenzburgerstrasse) im Bereich des Knotens Rietschen mit einem Rohr durchstossen, dies im Hinblick auf die teilweise Offenlegung des Franzosengrabens.





## Budget 2020 und Schülerzahlen Schule Mellingen-Wohlenschwil

Das Budget 2020 der Schule MeWo schliesst bei einem Aufwand und Ertrag von Fr. 11'952'600 (Vorjahr Fr. 13'491'700) analog dem Vorjahresbudget ausgeglichen ab.

Der Regierungsrat hat ein neues Ressourcierungsmodell für die Volksschule beschlossen, das ab Schuljahr 2020/21 umgesetzt wird. Das neue Modell hat Auswirkungen auf Budgetierungs- und Abrechnungsprozesse bei der Gemeindebeteiligung am Personalaufwand der Volksschule, nicht aber auf die Aufteilung des Aufwands auf Kanton und Gemeinden (35 %). Diese bleibt umfangmässig gleich. Der Kanton stellt dem Schulverband MeWo für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Juli 2020 provisorisch einen pauschalen Personalaufwand von Fr. 2'782'100 in Rechnung, dies basierend auf 87,79 Vollzeitstellen. Neu werden die Gemeindeanteile vom Kanton Aargau ab 1. August 2020 direkt den politischen Wohngemeinden der Schülerinnen und Schüler in Rechnung gestellt (bisher: Rechnungstellung an den Schulverband zur Weiterverrechnung an die beteiligten Gemeinden).

An unserer Musikschule unterrichten 20 (VJ 19) Lehrpersonen insgesamt 364 (VJ 371) Musikschülerinnen und Musikschüler. Zum Ausgleich der Musikschulrechnung leisten die Gemeinden Mellingen und Wohlenschwil Beiträge im Verhältnis der Anzahl Musikschüler von insgesamt Fr. 288'900 (VJ Fr. 259'900), d.h. Mellingen Fr. 227'000 (79 %) und Wohlenschwil von Fr. 61'900 (21 %).

Erstmals werden im Budget 2020 die Auswirkungen des neuen Aargauer Lehrplans bemerkbar. Die Klassen vom Kindergarten bis zur 1. Oberstufe starten im Sommer 2020 mit der neuen Stundentafel. Es gibt neue Fachbereiche und neue Inhalte (Schulmaterial, Lehrmittel etc.) und mit dem Fachbereich Medien und Informatik gibt es einen erhöhten Bedarf an IT-Mitteln.

<b>Schülerstatistik Schule MeWo</b> <i>Stand 15.8.2019</i>	Kinder- garten	Primar	Real	Sek	Bez	<b>Total</b> <b>2019/20</b>	<b>Total</b> <b>2018/19</b>
Schüler am Standort Mellingen	138	330	151	179	245	1'043	1'034
Schüler am Standort Wohlenschwil	51	147	0	0	0	198	179
<b>Total Schüler Standorte MeWo</b>	<b>189</b>	<b>477</b>	<b>151</b>	<b>179</b>	<b>245</b>	<b>1'241</b>	<b>1'213</b>
<i>davon mit Wohnsitz Mellingen</i>	138	380	48	51	54	671	663
<i>davon mit Wohnsitz Wohlenschwil</i>	51	96	13	28	17	205	190
<i>davon Wohnsitz übrige Gemeinden</i>	0	1	90	100	174	365	360
<b>Total Schüler nach Wohnort</b>	<b>189</b>	<b>477</b>	<b>151</b>	<b>179</b>	<b>245</b>	<b>1'241</b>	<b>1'213</b>

## Neugestaltung Personenunterführung



Bunt und kreativ war das Motto. Mit viel Elan bemalten die Kinder der Jubla Wohlenschwil-Mägenwil die Personenunterführung zwischen Wohlenschwil und Bublikon.

Wir gratulieren den jungen Künstlerinnen und Künstlern zu diesem prächtigen Kunstwerk und danken namens der Dorfbevölkerung herzlich. BRAVO, super gemacht!



---

## Kulturelles, Anlässe

---

### Adventsfenster 2019

Die letztjährigen, wunderschönen Adventsfenster samt offerierter Verpflegung, sind uns noch in bester Erinnerung. Auch dieses Jahr werden im Dezember wieder Adventsfenster in Wohlenschwil und Bublikon leuchten. Ob es ein Fenster oder weihnachtliche Figuren im Garten sind, ihrer Kreativität sind keine Grenzen gesetzt. Interessiert? Auf der Internetseite der Gemeinde ist, unter [www.wohlenschwil.ch](http://www.wohlenschwil.ch), ein Doodle-Link aufgeschaltet, wo Sie sich bis Ende Oktober 2019 eintragen können. Nähere Informationen erhalten Sie bei Lisa Gmür unter Tel. 056 496 56 13 oder Email: [lisa.gmuer@gmx.ch](mailto:lisa.gmuer@gmx.ch)

### Jubiläumsfeier 40 Jahre Kultur in der Alten Kirche Wohlenschwil



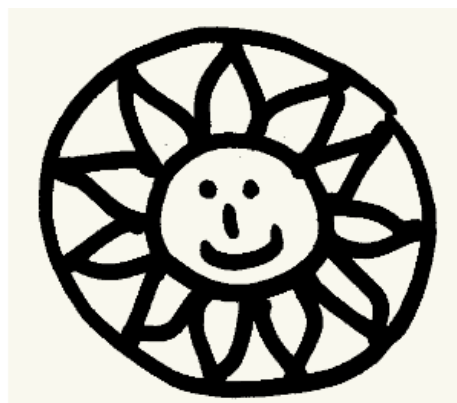
Am 18. Oktober 2019 feiern wir dieses Jubiläum mit einem Wildbankett, zubereitet vom Team des Restaurant Mühle. Die Jagdhornbläser Hallwyl umrahmen den Anlass musikalisch. Wir lassen an diesem Abend 40 Jahre Kultur Revue passieren, schwelgen in Erinnerungen und freuen uns an der immer wieder speziellen Stimmung in unserem schönen Kulturraum – unserer Alten Kirche.

Um 19.00 Uhr beginnt das Jubiläumsprogramm mit einem Apéro im Zelt vor der Alten Kirche.

Die Reservation der Tickets erfolgt über [ticket@kultur-wohlenschwil.ch](mailto:ticket@kultur-wohlenschwil.ch) oder Tel. 079 719 05 01 (ab 17 Uhr). Für diesen speziellen Anlass ist eine Reservation obligatorisch und Sie bezahlen das Ticket im Voraus. Wir bestätigen Ihre Reservation per Mail unter Angabe der Kontonummer der Gemeinde. Erst mit Eingang der Zahlung von CHF 60/Person wird die Reservation definitiv.

### Kinder- und Jugendkino vom 19. Oktober 2019

Der Elternverein organisiert am Samstag, 19. Oktober ein **Kinder- und Jugendkino** im UG der Halle blau. Es gibt ein Bistro für die Eltern mit Hotdogs, Popcorn und Getränken. Der Eintritt ist frei. Um 17.00 Uhr zeigen wir den Film „**S chline Gspängst**“ auf Schweizerdeutsch, mit Altersfreigabe ab 0 und um 20.00 Uhr „**The Avengers Endgame**“ Altersfreigabe ab 12. Der Einlass beginnt jeweils 15 Minuten vor Filmbeginn.





## Die Feuerwehr Regio Mellingen lädt zur Schlussübung wie folgt ein



### Feuerwehr – Dein neues Hobby?

Die Feuerwehr sucht: Interessierte, motivierte und teamfähige Frauen und Männer in guter körperlicher Verfassung. Die nächste Rekrutierung findet statt am Montag, 11. November 2019, 20.00 Uhr, im Feuerwehr-Lokal, Wallisstrasse 15, 5507 Mellingen. Weitere Auskünfte erteilt gerne Kommandant Roger Kohler, Tel. 079 445 21 38 / Mail: Roger.ko@bluewin.ch

---

## Rückblick Seniorenausflug

---

### Seniorenausflug mit Weitblick

Den Dienstag, 3. September hatte sich so mancher schon lange im Kalender markiert: Es ging mit den Senioren auf den Chasseral. 106 Teilnehmer genossen die Fahrt durch liebliche Landschaften, Bauerndörfer und schmucke Gärten durch den Jura. Die Gemeinde hatte mit dem Wettergott vereinbart, dass er den Nebel bald auflösen werde und schon bald strahlte die Landschaft im Sonnenlicht. Auch die Passagiere in den 3 Bussen hatten sichtlich Freude und genossen die kurzweiligen, interessanten Kommentare zur Strecke, so zu Solothurn mit seiner besonderen Beziehung zur Zahl 11 (11. Stand der Eidgenossenschaft, 11 Brunnen, 11 Kirchen, ...). Nach bus-fahrerischen Kunststücken über die schmale Pass-Strasse erreichten alle wohlbehalten das Ausichtsrestaurant Chasseral, wo man ein feines Mittagessen genoss, begleitet mit Informationen aus der Ratsstube von Gemeindeammann Erika Schibli. Dank René Meier und seinen Alphornklängen blieb ein wohliges Gefühl zurück und nach dem Essen zog es alle nach draussen: Um einen Spaziergang auf der Krete zu geniessen, wo man Biele-, Neuenburger- und Murtensee überblickte, während darüber die Alpenkette schwebte – kaum einer, der nicht die Kamera zückte! Einzig: Vor lauter überwältigender Landschaft und ein paar organisatorischen Details ging das Gruppenfoto vergessen. Daher sollten alle auch im nächsten Jahr wieder mitkommen!

---

## **Verkehrssicherheit, Polizei**

---

### **Regionalpolizei**

Die Regionalpolizei leistete im Juli 2019 für die Gemeinde Wohlenschwil 77 (Vormonat 79) Arbeitsstunden für Patrouillen, Prävention und Kontrollen. Zudem mussten sie zu 2 Sondereinsätzen ausrücken (Fehlalarm Alarmanlage, Fallwild). Eine Geschwindigkeitskontrolle wurde am 18. Juli 2019 an der Lenzburgerstrasse vorgenommen und 20 Übertretungen geahndet, mit einer höchst gemessenen Geschwindigkeit von 75 km/h. Am 10. Juli 2019 fand an der Hauptstrasse eine Kontrolle statt, bei welcher 30 Übertretungen, mit einer höchst gemessenen Geschwindigkeit von 46 km/h, erfasst wurden. Weitere Kontrollen wurden am 19. und 30. Juli 2019 an der Dorfstrasse durchgeführt, wobei erfreulicherweise keine Übertretungen festgestellt werden mussten. Die höchst gemessenen Geschwindigkeiten lagen bei 28 resp. 26 km/h.

### **Verkehrssicherheit beim Schulareal durch Elterntaxis**

Mit dem Beginn des neuen Schuljahres musste leider auch wieder festgestellt werden, dass die Eltern-Taxis weiterhin vorfahren und Eltern ihre Kinder mit dem Auto zum Schulhaus fahren oder abholen. Dies führt mitunter zu heiklen und gefährlichen Situationen. Der Schulweg zusammen mit den Gspändli ermöglicht den Kindern sich zu entfalten, zusammen Spass zu haben, Erfahrungen zu sammeln sowie Sicherheit im Strassenverkehr zu erlangen.

In der heutigen Zeit wird viel über den Umweltschutz gesprochen. Die Kinder werden in der Schule auf ein umweltbewusstes Handeln sensibilisiert. Mit dem Schulweg zu Fuss ermöglichen wir den Kindern ihren Beitrag zu einer besseren Umwelt zu leisten.

### **Verhalten bei einem Wildunfall**

Jährlich werden im Aargau mehr als 2000 Wildtiere überfahren. Dabei leiden Tiere oft unnötig lange, weil die Autofahrer nicht wissen, wie sie reagieren müssen. Ein Aargauer Jagdaufseher hat eine Lösung in Form einer App „AG Jagdaufsicht“ entwickelt, die je nach Standort anzeigt, welcher Jagdaufseher für das betroffene Gebiet zuständig ist. Mit einem Tastendruck kann dieser angerufen werden. Zudem kann der Autofahrer dem Jagdaufseher per SMS den exakten Standort des Unfalls durchgeben. Diese App stellt ein ergänzendes Hilfsmittel zur Notrufnummer 117 der Polizei dar. Die rasche Alarmierung des Jagdaufsehers hat weitere Vorteile. Damit der Automobilist den Schaden am Fahrzeug von der Versicherung vergütet bekommt, braucht er ein Unfallprotokoll. Dieses stellt der Jagdaufseher auf der Unfallstelle aus – allerdings nur, wenn er umgehend benachrichtigt wird. Trifft der Aufseher dank der neuen App rasch auf dem Unfallplatz ein, kann er das verletzte Tier schnell von seinem Leiden erlösen. Wer ein Wildtier anfährt, ist gesetzlich verpflichtet, den Unfall beim zuständigen Jagdaufseher oder bei der Kantonspolizei umgehend telefonisch zu melden.

## Veloausrüstung

Mit der anbrechenden Herbstzeit erhöhen sich auch wieder die Gefahren für die Velofahrerinnen und Velofahrer. Von anderen Verkehrsteilnehmern wegen fehlendem Licht nicht gesehen zu werden, kann lebensgefährlich sein. Aus diesem Grund ist es absolut wichtig und notwendig, über eine korrekt funktionierende Veloausrüstung zu verfügen. Besonders wichtig ist die Sichtbarkeit in der Nacht, bei Dämmerung, Nebel und Regen. Dies gilt sinngemäss natürlich auch für Mountain- und E-Bikerinnen und Biker sowie für Fussgängerinnen und Fussgänger.

### Weitere Sicherheits-Tipps:

- Tragen Sie einen gut sitzenden Velohelm, der der Norm EN 1078 entspricht.
- Rüsten Sie Ihr Fahrzeug gemäss den gesetzlichen Vorschriften aus; insbesondere die Sichtbarkeit in der Nacht ist sehr wichtig.
- Fahren Sie vorsichtig und rücksichtsvoll.
- Im Kreisel dürfen Velofahrende vom Gebot des Rechtsfahrens abweichen und in der Mitte der Fahrbahn fahren.



---

## Soziales

---

### **Krankenkassenprämienverbilligung 2020**

Ab September erfolgt der automatische Versand der Anmeldecodes für die Prämienverbilligung 2020. Sollten Sie diesen nicht erhalten, sind aber der Meinung, dass Sie Anspruch auf Prämienverbilligung haben, können Sie den Anmelde-Code ab Oktober unter [www.sva-ag.ch/pv](http://www.sva-ag.ch/pv) bestellen und sich diesen per Post oder per SMS zustellen lassen. Bitte beachten Sie, dass am 31. Dezember 2019 die Anmeldefrist für die Prämienverbilligung 2020 abläuft. Weitere themenbezogene Informationen finden Sie unter [www.sva-ag.ch/pv](http://www.sva-ag.ch/pv). Haben Sie noch Fragen oder benötigen Sie Unterstützung? Die SVA Aargau und die Gemeindezweigstelle helfen Ihnen gerne weiter. SVA Aargau Hotline 062 836 82 97.

### **Arbeitslosenzahlen August 2019**

Im Aargau ist die Zahl der Arbeitslosen im August leicht angestiegen. Die Arbeitslosenquote blieb allerdings unverändert bei 2,3 Prozent. Gesamtschweizerisch blieb die Arbeitslosenquote unverändert bei 2,1 Prozent. Im Aargau waren 8'851 Personen arbeitslos gemeldet, 150 mehr als im Vormonat. Hingegen hat die Zahl der Stellensuchenden um 289 Personen abgenommen und lag bei 14'530. Von der Gemeinde Wohlenschwil waren insgesamt 16 Arbeitslose und 27 Stellensuchende verzeichnet. 6 Personen sind Langzeitarbeitslos.

## Terminkalender – Termine bis Ende Oktober 2019

03.10.	ab 11.00	Seniorinnen und Senioren	Senioren-Mittagstisch	Rest. Mühle
05.10.	11.00 - 11.30	Bevölkerung (nur während Öffnungszeit !)	<b>Entsorgen Alteisen und Kleinmengen an Steinen/Bauschutt</b>	Moosweg, Entsorgungsplatz
12.10.		Jungwacht Blauring Wohlenschwil-Mägenwil	Lagerdisco + Jahresplanung 2020	Pfarreiheim
13.10.	10.00	Kath. Kirchgemeinde	Patrozinium St. Leodegar mit Kirchenchor WoMä	Pfarrkirche Wohlenschwil
18.10.	19.00	Bevölkerung Kulturkommission	<b>6. Kulturanlass 2019</b> Wild-Bankett zum 40-jährigen Jubiläum der Kultur	Alte Kirche
19.10.	17.00 - 21.00	Kinder und Jugendliche	<b>Kino für Kinder und Jugendliche</b> <i>org. von Eltern Wohlenschwil</i>	MZR gross
19.10.	16.00	Bevölkerung	<b>Schlussübung Feuerwehr Regio Mellingen</b>	Tägerig, Tpt. Altersheim
20.10.	09.00 - 09.30	Stimmberechtigte / Wahlbüro	<b>National- und Ständeratswahlen und Ersatzwahl Regierungsrat</b>	Gemeindehaus, Foyer oder brieflich
20.10.	09.00 - 16.00	Musikverein MVMW	Probesonntag	Schulanlage
22.10.	19.30	Bibliothek Mellingen	Lesung mit der Autorin Blanca Imboden, mit Apéro	Mellingen, Bibliothek
23.10.	15.00 - 16.30	Sportverein	Chrabbeltturnen	Halle blau
24.10.	13.30	Landfrauenverein	Besichtigung Strohmuseum	Wohlen
25.10.		Kath. Kirchgemeinde	Mitarbeiteressen	gem. Einladung
26.10.	09.30	Sportverein	VAKI-Turnen	<b>Halle blau</b>
27.10.	14.00	Ref. und Kath. Kirchgemeinden	Ökumenische Totengedenkfeier und Gräberbesuch, mit Kirchenchor und Musikverein MVMW	Pfarrkirche Wohlenschwil
27.10.	03.00	<i>Bevölkerung</i>	<b>Umstellung auf Winterzeit</b> (Uhren 1 Stunde zurückstellen)	<i>Gemeinde, ganze Schweiz</i>
31.10.		<i>Gemeinde / Bevölkerung</i>	<i>Ablauf</i> <b>Birnel-Bestellfrist</b>	<i>Gemeindekanzlei</i>
31.10.		<i>Gemeinde / Steuerpflichtige</i>	<b>Zahlungsfrist Steuern 2019</b>	<i>Finanzverwaltung</i>